



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 14 januari 2022
(OR. en)

15207/21
PV CONS 53
ENV 1034
CLIMA 466

UTKAST TILL PROTOKOLL
EUROPEISKA UNIONENS RÅD
(miljö)
20 december 2021

INNEHÅLL

Sida

1.	Godkännande av dagordningen	3
2.	Godkännande av A-punkter	
a)	Icke lagstiftande verksamhet	3
b)	Lagstiftning	4

Lagstiftningsöverläggningar

3.	55 %-paketet	
a)	Översikt över framstegen	5
b)	Lagstiftningsförslag	6
4.	Förordning om batterier och förbrukade batterier, om upphävande av direktiv 2006/66/EG och om ändring av förordning (EU) 2019/1020	6

Icke lagstiftande verksamhet

5.	Meddelande: <i>EU:s markstrategi för 2030 – Frisk mark till förmån för människor, livsmedel, natur och klimat</i>	6
----	---	---

Övriga frågor

6.	a)	Mobilitetspaketet i samband med ambitionerna i den europeiska gröna given	7
	b)	Rapporter om viktiga internationella möten under senare tid	7
	c)	Det tredje forumet för ren luft (Madrid den 18–19 november 2021)	7
	d)	Aktuella lagstiftningsförslag	7
	e)	Genomförandet av EU:s strategi för biologisk mångfald 2030	8
	b)	(fortsättning) Rapporter om viktiga internationella möten under senare tid	8
	f)	Informellt möte mellan ministrarna med ansvar för stadsfrågor – de europeiska städernas roll i den gröna omställningen och för att uppnå målen i den gröna given (virtuellt, den 26 november 2021)	8
	g)	Workshop om reformen av förfarandena för godkännande och begränsning inom Reach (Brdo den 9 november 2021)	9
	h)	Reglering av växter som tagits fram med hjälp av nya genomiska metoder – behov av samordnade åtgärder	9
	i)	Det kommande ordförandeskapets arbetsprogram	9

BILAGA – Uttalanden till rådets protokoll	10
---	----

1. Godkännande av dagordningen

Rådet godkände dagordningen enligt dok. 14926/21.

2. Godkännande av A-punkter

a) Icke lagstiftande verksamhet

14960/21

Rådet antog A-punkterna i dok. 14960/21, inbegripet de COR- och REV-dokument som hade lagts fram för antagande. Uttalanden till dessa punkter återfinns i addendumet.

För följande punkter ska dokumenthänvisningarna vara följande:

Ekonomiska och finansiella frågor

14. Förordningen om befrielse från tullar för vissa jordbruks- och industriprodukter
Antagande
godkänt av Coreper I den 15 december 2021

[C] 14531/21
14387/21
+ REV (pl)
UD

EU:s ståndpunkter i internationella förhandlingar

18. Rådets beslut om den ståndpunkt som EU ska inta i partnerskapsrådet inom ramen för avtalet om handel och samarbete mellan EU och Förenade kungariket vad gäller förlängning av undantaget från skyldigheten att radera passageraruppgifter
Antagande
godkänt av Coreper II den 8 december 2021

[C] 14432/21 + ADD 1
+ ADD 1 COR 1
+ COR 1 (el)
+ ADD 1 COR 2 (el)
14472/21
UK

- b) **Lagstiftning** (offentlig överläggning i enlighet med artikel 16.8 i fördraget om Europeiska unionen)

14961/21

Rättsliga och inrikes frågor

1. **Direktiv om kritiska entiteters motståndskraft**



14594/21

Allmän riktlinje

PROCIV

godkänt av Coreper II den 8 december 2021

Rådet enades om en allmän riktlinje om detta förslag till direktiv. (Rättslig grund: artikel 114 i EUF-fördraget)

Hälso- och sjukvård

2. **Förordning om ändring av förordning (EU) 2017/746 om medicintekniska produkter för in vitro-diagnostik**



14887/21

Antagande av lagstiftningsakten

PE-CONS 79/21

godkänt av Coreper I den 15 december 2021

PHARM

Rådet godkände den ändring som anges i Europaparlamentets ståndpunkt vid första behandlingen och den föreslagna akten antogs i enlighet med artikel 294.4 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt. (Rättslig grund: artiklarna 114 och 168.4 i EUF-fördraget)

Transport

3. **Direktiv om ändring av direktiv 2006/1/EG om användning av hyrda fordon**



14832/21

Antagande av rådets ståndpunkt vid första behandlingen och av rådets motivering

13531/21 + ADD 1

godkänt av Coreper I den 15 december 2021

TRANS

Rådet antog sin ståndpunkt vid första behandlingen, varvid Slovakien avstod och Österrike röstade emot, i enlighet med artikel 294.5 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, och rådets motivering. (Rättslig grund: artiklarna 16.2 och 91.1 i EUF-fördraget)

Ungdomsfrågor

4. Beslut om ett Europaår för ungdomar 2022

Antagande av lagstiftningsakten

godkänt av Coreper I den 15 december 2021



15020/21

+ ADD 1–3

PE-CONS 81/21

JEUN

Rådet godkände den ändring som anges i Europaparlamentets ståndpunkt vid första behandlingen och den föreslagna akten antogs i enlighet med artikel 294.4 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt. (Rättslig grund: artiklarna 165.4 och 166.4 i EUF-fördraget)

Uttalanden till dessa punkter återfinns i bilagan.

Lagstiftningsöverläggningar

(Offentlig överläggning i enlighet med artikel 16.8 i fördraget om Europeiska unionen)

3. 55 %-paketet



a) Översikt över framstegen

Lägesrapport

13977/21

Rådet noterade ordförandeskapets lägesrapport som återges i dok. 13977/21.

b) Lagstiftningsförslag

14585/21

- i) Översyn av direktiv 2003/87/EG om ett system för handel med utsläppsrätter för växthusgaser
- ii) Översyn av förordning (EU) 2018/842 om medlemsstaternas bindande årliga minskningar av växthusgasutsläpp under perioden 2021–2030
- iii) Översyn av förordning (EU) 2018/841 om utsläpp och upptag av växthusgaser från markanvändning, förändrad markanvändning och skogsbruk
- iv) Översyn av förordning (EU) 2019/631 om fastställande av normer för koldioxidutsläpp för nya personbilar och för nya lätta nyttofordon
- v) Förordning om inrättande av en social klimafond
Lägesrapport
Riktlinjedebatt

Rådet höll en riktlinjedebatt om 55 %-paketet på grundval av ordförandeskapets frågor, som återfinns i dok. 14585/21.

4. **Förordning om batterier och förbrukade batterier, om upphävande av direktiv 2006/66/EG och om ändring av förordning (EU) 2019/1020**
Lägesrapport

 14568/21

Rådet noterade ordförandeskapets lägesrapport om det ovannämnda förslaget som återges i dok. 14568/21.

Icke lagstiftande verksamhet

5. **Meddelande: EU:s markstrategi för 2030 – Frisk mark till förmån för människor, livsmedel, natur och klimat**
Diskussion

 14567/21

Rådet höll en riktlinjedebatt om det ovannämnda meddelandet på grundval av ordförandeskapets frågor, som återfinns i dok. 14567/21.

Övriga frågor

6. a) **Mobilitetspaketet i samband med ambitionerna i den europeiska gröna given**  14922/21
Information från den litauiska delegationen, med stöd av den bulgariska, estniska, cypriotiska, lettiska, ungerska, maltesiska, polska och rumänska delegationen
Rådet noterade informationen från den litauiska delegationen, med stöd av den bulgariska, estniska, cypriotiska, lettiska, ungerska, maltesiska, polska och rumänska delegationen, samt inläggen från andra delegationer och kommissionen.
- b) **Rapporter om viktiga internationella möten under senare tid** 
- i) **26:e mötet i partskonferensen för FN:s klimatkonferens (COP 26) (Glasgow den 31 oktober–13 november 2021)** 14786/21
Information från ordförandeskapet och kommissionen
Rådet noterade informationen från ordförandeskapet och kommissionen.
- c) **Det tredje forumet för ren luft (Madrid den 18–19 november 2021)**  14743/21
Information från den spanska delegationen
Rådet noterade informationen från den spanska delegationen samt inläggen från den nederländska delegationen och kommissionen.
- d) **Aktuella lagstiftningsförslag:**  
(Offentlig överläggning i enlighet med artikel 16.8 i fördraget om Europeiska unionen)
- i) Förslag till förordning om risken för avskogning och skogsförstörelse i samband med produkter som släpps ut på EU-marknaden 14151/21 + ADD 1
- ii) Förslag till förordning om transport av avfall 14135/21 + ADD 1
Föredragning av kommissionen
Rådet tog del av kommissionens föredragningar och delegationernas inlägg.

- e) **Genomförandet av EU:s strategi för biologisk mångfald 2030**  15051/21
Information från kommissionen

Rådet tog del av informationen från kommissionen och delegationernas inlägg.

- b) **(fortsättning) Rapporter om viktiga internationella möten under senare tid** 

- ii) 15:e mötet i partskonferensen till konventionen om biologisk mångfald.
(CBD COP 15.1)
(Kunming (hybridmöte), den 11–15 oktober 2021) 15043/21

- iii) Århuskonventionen och protokollet om register över utsläpp och överföringar av föroreningar: 14909/21

- a) Sjunde sessionen i mötet för parterna i Århuskonventionen (MoP 7)
- b) Gemensamt högnivåsegment inom ramen för mötet för parterna i Århuskonventionen och dess protokoll om register över utsläpp och överföringar
- c) Fjärde sessionen i mötet för parterna i protokollet om register över utsläpp och överföringar (MoPP 4)
(Genève (hybridmöte),
den 18–22 oktober 2021)

- iv) 22:a mötet för de avtalsslutande parterna i Barcelonakonventionen och dess protokoll
(Antalya den 7–10 december 2021) 15046/21

Information från ordförandeskapet och kommissionen

Rådet noterade informationen från ordförandeskapet och kommissionen samt andra delegationers inlägg.

- f) **Informellt möte mellan ministrarna med ansvar för stadsfrågor – de europeiska städernas roll i den gröna omställningen och för att uppnå målen i den gröna given (virtuellt, den 26 november 2021)**  14968/21 + COR 1

Information från ordförandeskapet

Rådet noterade informationen från ordförandeskapet.

- g) **Workshop om reformen av förfarandena för godkännande och begränsning inom Reach (Brdo den 9 november 2021)**

 15003/21

Information från ordförandeskapet

Rådet noterade informationen från ordförandeskapet och andra delegationers inlägg.

- h) **Reglering av växter som tagits fram med hjälp av nya genomiska metoder – behov av samordnade åtgärder**

 14714/1/21 REV 1

Information från den österrikiska delegationen, med stöd av den cypriotiska, luxemburgska och ungerska delegationen

Rådet noterade informationen från den österrikiska delegationen, med stöd av den cypriotiska, luxemburgska och ungerska delegationen, och andra delegationers inlägg.

- i) Det kommande ordförandeskapets arbetsprogram

Information från den franska delegationen



Första behandlingen



Offentlig debatt på förslag av ordförandeskapet (artikel 8.2 i rådets arbetsordning)



Punkt baserad på ett förslag från kommissionen

Uttalanden till A-punkter om lagstiftande verksamhet i dok. 14961/21

Till A-punkt 4: **Beslut om ett Europaår för ungdomar 2022**
 Antagande av lagstiftningsakten

GEMENSAMT UTTALANDE FRÅN EUROPAPARLAMENTET OCH RÅDET

”Europaparlamentet och rådet är eniga om att en lägsta driftsbudget för genomförandet av Europaåret för ungdomar (2022) ska fastställas till 8 miljoner euro. Av detta belopp ska 3 miljoner euro komma från Europeiska solidaritetskårens årsbudget för 2022 och 5 miljoner euro från programmet Erasmus+ årsbudget för 2022.

Dessutom är medlagstiftarna fast beslutna att skapa ett varaktigt arv för Europaåret, även efter 2022. Utan att det påverkar budgetmyndighetens befogenheter enligt artikel 314 i EUF-fördraget, bör eventuell ytterligare finansiering efter 2022 fastställas i den fleråriga budgetramen 2021–2027.”

UTTALANDE FRÅN KOMMISSIONEN

”Kommissionen noterar medlagstiftarnas överenskommelse om att införa en lägsta driftsbudget på 8 miljoner euro för genomförandet av Europaåret för ungdomar (2022), utan att detta påverkar möjligheten att komplettera detta belopp på 8 miljoner euro med bidrag från andra relevanta unionsprogram och unionsinstrument.

Dessutom kommer kommissionen att göra en kartläggning under hela året och regelbundet uppdatera den med angivande av möjliga och faktiska bidrag från unionsprogram och unionsinstrument till genomförandet av Europaåret för ungdomar och med rapportering om verksamheten. Kommissionen kommer regelbundet att informera Europaparlamentet och rådet om hur utnyttjandet av bidrag från unionsprogrammen fortskrider. Dessa bidrag bör betraktas som kompletterande och utöver den lägsta driftsbudgeten på 8 miljoner euro.”

UTTALANDE FRÅN UNGERN

”Ungern konstaterar att jämställdhet mellan kvinnor och män stadfästs i Europeiska unionens fördrag som ett grundläggande värde. Ungern säkerställer jämställdhet mellan kvinnor och män inom ramen för det ungerska nationella rättssystemet i överensstämmelse med internationellt bindande människorättsinstrument samt inom ramen för Europeiska unionens grundläggande värden och principer. Av dessa skäl tolkar Ungern begreppet ”jämställdhet” som en hänvisning till ”jämställdhet mellan kvinnor och män” i utkastet till Europaparlamentets och rådets beslut (EU)2021/... om ett Europaår för ungdomar (2022).

Ungern förklarar vidare att kommissionens meddelande om EU:s strategi för barnets rättigheter (*strategin*), som nämns i detta beslut, bör tolkas med vederbörlig hänsyn till nationella befogenheter och de särskilda omständigheterna i varje medlemsstat.”

UTTALANDE FRÅN POLEN

”Republiken Polen tolkar jämställdhet mellan könen (”gender equality”) som jämställdhet mellan kvinnor och män i enlighet med artiklarna 2 och 3 i EU-fördraget.

Vidare tolkar Republiken Polen kön (”gender”) som kön i den mening som avses i artiklarna 10, 19.1 samt 157.2 och 157.4 i EUF-fördraget.”
